

Caniatâd rhiant/gofalwr - Ymweliadau rheolaidd oddi ar safle Ysgol Y Gorlan
Parent / Carer consent- Regular site visits from Ysgol y Gorlan

Enw eich plentyn/ Child's name :

Drwy hyn cytunaf i'm plentyn gymryd rhan mewn ymweliadau safonol oddi ar safle'r ysgol ond o fewn y Sir neu'r ardal gyfagos. Gallai'r ymweliadau hyn gynnwys y gweithgareddau canlynol, neu rai tebyg: mynd am dro o amgylch Tremadog / Porthmadog, ymweld a'r Ganolfan Hamdden, cerdded i'r Capel.

Caiff yr ymweliadau hyn eu cynnal fel arfer yn y lleoliadau canlynol, neu rai tebyg: Pentref Tremadog / Porthmadog.

Deallaf:

- y cynhelir ymweliadau o'r fath fel arfer o fewn oriau arferol yr ysgol, ond os byddant yn debygol o ymestyn y tu hwnt i hyn o bryd i'w gilydd, rhoddir rhybudd digonol ymlaen llaw er mwyn i mi allu gwneud trefniadau priodol ar gyfer fy mhentyn adref o ran dod adref;
- y gofynnir am fy nghaniatâd penodol am unrhyw ymweliadau y tu hwnt i'r rhai a restrir uchod neu a allai gynnwys ymrwymiad i ymestyn teithiau neu amseroedd, costau neu weithgareddau antur;
- y rhoddir pob gofal rhesymol i'm plentyn yn ystod yr ymweliad;
- y bydd fy mhentyn o dan rwymedigaeth i ufuddhau i bob cyfarwyddyd a roddir ac i ddilyn pob rheol a rheoliad sy'n llywodraethu'r ymweliad ac y bydd yn gorfod dilyn holl weithdrefnau disgyblu arferol yr ysgol/y ganolfan yn ystod yr ymweliad;
- bod yn rhaid i mi hysbysu'r ysgol o unrhyw gyflwr meddygol neu seicolegol neu anabledau corfforol a allai effeithio arnynt yn ystod yr ymweliad;
- y caiff pob person ifanc ei gwmpasu gan yswiriant atebolrwydd cyhoeddus trydydd parti'r Cyngor Sir mewn perthynas ag unrhyw hawliad sy'n deillio o ddamwain a achoswyd gan ddiffyg yn safle neu offer yr ysgol neu y gellir ei briodoli i esgeulustra gan y Cyngor neu un o'i gyflogeion. Nodwch nad yw'r polisi yswiriant hwn yn cynnwys damwain bersonol nac eiddo personol.

I agree for my child to participate in off-site standard visits but within the County or the surrounding area. These visits might include the following, (or similar): strolling around Tremadog / Porthmadog, visiting the Leisure Centre, or walking to the Chapel.

These visits will normally take place at the following locations (or similar): Tremadog , Porthmadog.

I understand:

- *that such visits will normally be within the normal school hours, but if they are likely to extend beyond this from time to time, adequate notice will be given in advance so I can make appropriate arrangements for my child's return home;*
- *my permission will be asked for any specific visits beyond those listed above or which could involve extended journeys or times, costs or adventure;*
- *that all reasonable care will be given to my child during the visit;*
- *my child will be under an obligation to obey all instructions and to observe all rules and normal school procedures during the visit;*
- *that I have to inform the school of any medical, psychological or physical disabilities that may affect them during the visit;*
- *that all young people are covered by the County Council's third party public liability insurance in respect of any claim arising from an accident caused by a defect in the school premises or equipment or attributable to negligence by the Council or one of its employees. Please note that this insurance policy includes personal accident or personal belongings.*

Enw llawn y rhiant/gofalwr / Name of parent/ guardian :

Llofnod y rhiant/gofalwr / Parent or guardian's signature :

Dyddiad/ Date :